

# VIII ŚWIĘTO CIULIMU – CZULENTU LELOWSKIE SPOTKANIE KULTUR



21- 22 sierpnia 2010

## PROGRAM:

### 21 SIERPANIA – SOBOTA

- 16:00 – Uroczyste otwarcie imprezy
- 16:30 – Koncert Dziecięcej i Młodzieżowej Orkiestry Dętej działającej przy GOK Lelów
- 16:45 – Koncert Zespołu Pieśni i Tańca „Jurajskie Igraszki”
- 17:15 – Występ zespołów z Gminnego Ośrodka Kultury w Lelowie: „Ogniki” – zdobywcy Złotej Jodły Kielce 2010 „Płomyki”, „Iskierki”
- 17:45 – Rozstrzygnięcie konkursu „Lelów miejsce spotkania kultur”
- 18:00 – **KONCERT ZESPOŁU INSTRUMENTALNEGO „KISZENEKAR” Z WĘGIER**
- 18:30 – Koncert Zespołu „SKALAR”
- 20:00 – **KONCERT ZESPOŁU PIEŚNI I TAŃCA „ŚLĄSK”**

### 22 SIERPANIA – NIEDZIELA

- 15:00 – Uroczyste zapalenie menory oraz wystąpienia zaproszonych gości
- 16:00 – „To świt to zmrok” - pieśni ze „Skrzypka na dachu” w wykonaniu artystów Teatru Rozrywki w Chorzowie
- 16:50 – Warsztaty tańca żydowskiego
- 17:00 – Występ zespołów działających przy Gminnym Ośrodku Kultury w Lelowie
- 17:20 – Warsztaty tańca żydowskiego
- 17:30 – Rozstrzygnięcie konkursu potraw regionalnych
- 18:00 – **KONCERT ZESPOŁU KLEZMERSKIEGO „MAX KLEZMER BAND”**

### Imprezie towarzyszyć będą:

- **wystawy:**
  - „Wycinanka żydowska” autorstwa Marty Gołąb
  - fotograficzna „Tańczący z Bogiem” przedstawiająca pielgrzymki Chasydów do Lelowa
- **pokaz wyrobów rękodziela artystycznego z możliwością zakupu** (rzeźby, obrazy, ceramika, witraże)
- **degustacja i sprzedaż potraw regionalnych i żydowskich:** ciulimu, czulentu, raków, gęsich pipek, śliwownicy lełowskiej, gęsiego smalcu, zupy a`la nietoperz

oraz wiele innych atrakcji...

Szczegółowy program imprezy na stronie internetowej [www.lelow.pl](http://www.lelow.pl)

#### PATRONAT HONOROWY

Bogusław Śmigieński  
Marszałek Województwa Śląskiego

Zygmunt Łukaszczyk  
Wojewoda Śląski

#### ORGANIZATORZY

SAMORZĄD GMINY LEŁÓW  
GMINNY OŚRODEK KULTURY W LEŁOWIE  
LELOWSKIE TOWARZYSTWO  
HISTORYCZNO - KULTURALNE  
IM. WALENTEGO ZWIERSKOWSKIEGO

FOUNDATION FOR  
THE PRESERVATION  
OF JEWISH HERITAGE  
IN POLAND



FUNDACJA  
OCHRONY  
DZIEDZICTWA  
ŻYDOWSKIEGO

[www.fodz.pl](http://www.fodz.pl)

#### ZREALIZOWANO Z UDZIAŁEM ŚRODKÓW:

URZĘDU MARSZAŁKOWSKIEGO WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO



GMINNEGO OŚRODKA KULTURY W LEŁOWIE

SPONSOR



Krakowski Bank Spółdzielczy

#### PATRONAT MEDIALNY:

TVP KATOWICE

T V S  
[www.tvsp.pl](http://www.tvsp.pl)

gazeta  
WYBORCZA.P.L

POLSKIE RADIO  
KATOWICE

7 dni  
TYGODNIK REGIONALNY  
[www.7dni.com.pl](http://www.7dni.com.pl)

GAZETA  
MYSZKOWSKA  
Tygodnik Powiatowy  
ukazuje się od 1993r.

kurier  
JURAJSKI